

SMLOUVA O SPOLUPRÁCI

UZAVŘENÁ MEZI SMLUVNÍMI STRANAMI:

L'ORÉAL Česká republika s.r.o.,

se sídlem Palác Křižík Plzeňská 11/213, 150 00 Praha 5, DIČ: CZ60491850, IČ: 60491850, zapsanou v oddílu C, vložce č. 27731 obchodního rejstříku, vedeného Městským soudem v Praze, zastoupená panem [REDACTED] (dále jen "Prodávající")

na straně jedné,

a

1. SOU Kadeřnické, se sídlem Karlínské náměstí 8/225, 186 00 Praha 8, IČO: 00639028 příspěvková organizace, jejímž jménem jedná pan Jan Cigánik (dále jen "Škola")

na straně druhé.

PREAMBULE

- Společnost** je v rámci své divize výrobků pro profesionální použití L'Oréal Professionnel výhradním dovozcem a distributorem kosmetických výrobků vysoké kvality značek L'ORÉAL PROFESSIONNEL
- Škola** provozuje činnost odborné výuky a poskytuje střední odborné vzdělání budoucím kadeřníkům, přičemž následující provozovna Školy používající pro odborný výcvik výrobky L'Oréal Professionnel je na adrese:
Praha 6 - Dejvice, Kafkova 39/1402,
- V tomto rámci a na tomto základě se Společnost a Škola dohodly na vzájemné spolupráci za účelem umožnění co nejkvalitnějšího výškolení studentů na profesionální kadeřníky dle podmínek stanovených v této smlouvě.

ČLÁNEK 1. PŘEDMĚT SMLOUVY

Společnost se zavazuje po dobu trvání a za podmínek dle této smlouvy dodávat Škole výrobky L'Oréal Professionnel za zvýhodněné ceny a poskytovat školení o těchto výrobcích. Škola se zavazuje, že bude tyto výrobky užívat výlučně v rámci a za účelem odborného výcviku v souladu s touto smlouvou.

ČLÁNEK 2. POVINNOSTI SPOLEČNOSTI

2.1. Společnost se zavazuje dodávat Škole pro potřeby odborného výcviku výrobky L'Oréal Professionnel za zvýhodněné ceny. Pro rok 2018 byla stanovena pro Školu sleva ■ na technické a stylingové přípravky používané v provozovně OV. Tato sleva se vztahuje na tarifní ceny, které jsou součástí Přílohy č.1 této smlouvy. Společnost si vyhrazuje právo tento ceník dle potřeby aktualizovat.

2.2. Nedílnou součástí smlouvy jsou i všeobecné obchodní podmínky v Příloze č. 2.

- V zájmu zvýšení kvalifikace v rámci odborného výcviku se Společnost zavazuje zajistit bezplatné školení o přípravcích L'Oréal Professionnel a jejich použití pro učitele OV a studenty Školy pracující s výrobky L'Oréal Professionnel ve jmenované provozovně Školy v a to za podmínek dohodnutých mezi Společností a Školou.

Pro učitele OV a TV odborných předmětů budou poskytnuty všechny základní stáže (Inoa, Majirel, Diarichesse, Dialight, TNA, SEPEX, Klíč k barvě 1 – 3, Studio Blond) organizované v sídle Akademie LP v rámci programu vzdělávání pro kadeřnické salony.

Pro žáky 1x za 2 měsíce (v I. a II. Pololetí), budou organizované stáže přímo na provozovně školy (téma bude dohodnuto dle potřeby) jako den s externím technologem L'Oreal Professionnel.

2.3. V rámci inspirace pro učitele OV a nejlepší žáky společnost poskytne 6 míst zdarma na prestižní stáž se zahraničním školitelem LP organizované v 2/2018.

2.4. Společnost poskytne zdarma pro provozovnu 12 technických katalogů LP, dle možností inspirační booky aktuálních trendů, 1 ks technický steampod – profesionální žehlička na provozovnu, a 1x ročně 12 ks zástěr na barvení, 12 pláštěnek, vzorníky, štětce, misky dle aktuálního stavu skladu.

Pro účely propagace značky společnost poskytne minimálně 4x ročně časopis Professionnel /30 ks, minimálně 2x ročně plakáty (s rámy) aktuálních trendů.

Po účely podpory a motivace žáků společnost poskytne minimálně 1x ročně 20 ks balíčků cen do vlastní kadeřnické soutěže školy.

ČLÁNEK 3. POVINNOSTI ŠKOLY

3.1. Škola se zavazuje objednávat a užívat výrobky L'Oréal Professionnel, na něž se vztahuje tato smlouva, výlučně pro účely a v rámci odborného výcviku svých studentů. Výrobky, které Škola obdrží od Společnosti za zvýhodněnou cenu dle této smlouvy, nesmí použít k jiným účelům ani poskytnout zdarma či za úplatu žádným třetím osobám.

3.2. Škola se zavazuje používat při odborném výcviku výrobky L'Oréal Professionnel v souladu s pokyny Společnosti. Tyto pokyny se vážou především k dodržování přesných technologických postupů doporučených Společností při používání jednotlivých výrobků řady L'Oréal Professionnel.

- 3.3.** Za účelem kontroly plnění výše uvedených povinností Školy a pro umožnění Společnosti pružně reagovat na aktuální potřeby Školy, je Společnost oprávněna kontrolovat spotřebu a použití výrobků řady L'Oréal Professionnel Školou. Součástí toho je i kontrola respektování doporučené spotřeby materiálu na jednu aplikaci při používání výrobků z řady L'Oréal Professionnel. Doporučená optimální spotřeba materiálu odpovídající technologickým parametrům výrobků z řady L'Oréal Professionnel jsou uvedeny v technickém katalogu značky L'Oreal Professionnel, který bude zdarma dodán na provozovnu.
- 3.4.** Škola se zavazuje umožnit Společnosti kontrolu dle výše uvedeného článku 3.3. Za tímto účelem má Škola zejména povinnost vést kompletní evidenci o použití výrobků L'Oréal Professionnel, jakož i o poskytnutých službách při použití těchto výrobků a umožnit Společnosti přístup k této evidenci.

ČLÁNEK 4. TRVÁNÍ SMLOUVY

- 4.1** Tato smlouva je uzavřena na dobu jednoho roku a nabývá účinnosti dnem jejího podpisu oběma smluvními stranami.
- 4.2** Kterákoli ze stran je oprávněna od této smlouvy písemně odstoupit, pokud druhá strana poruší některou z povinností dle této smlouvy (včetně příloh) a nezjedná nápravu ani v dodatečně přiměřené lhůtě.
- 4.3** Společnost je oprávněna od smlouvy písemně odstoupit s okamžitou účinností a bez předchozího upozornění, pokud Škola poruší povinnost stanovenou v článku 3.1.
- 4.4** Obě strany berou na vědomí, že tato smlouva o spolupráci je uzavírána na základě skutečnosti, že Škola provozuje provozovnu, v níž pro účely odborného kadeřnického výcviku používají výrobky L'Oréal Professionnel. Tato smlouva automaticky pozbude účinnosti, pokud Škola přestane výrobky používat.

ČLÁNEK 5. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 5.1** Tuto smlouvu lze měnit pouze písemně, formou dodatků podepsaných oběma stranami. Tím není dotčeno právo Společnosti změnit jednostranně Ceník výrobků dle článku 2.1.
- 5.2** Příloha 1 a 2 tvoří nedílnou součást této smlouvy.
- 5.3** Tato smlouva se řídí českým právem.
- 5.4** Pokud jakékoli ustanovení této smlouvy je nebo se stane neplatným, neúčinným nebo nevynutitelným, nebude to mít vliv na platnost, účinnost a vynutitelnost ostatních ustanovení.
- 5.5** Smlouva je sepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá ze stran obdrží po jednom.

V dne

Společnost

Škola

L'ORÉAL Česká republika s.r.o.



Příloha č.1 - Ceník:

Příloha č.2 - VOP

Všeobecné obchodní podmínky o DODÁVÁNÍ ZBOŽÍ A POSKYTOVÁNÍ SLUŽEB

Tyto Všeobecné obchodní podmínky o dodávání zboží a poskytování služeb (dále jen „VOP“) se vztahují na dodávání zboží a poskytování služeb ze strany DODAVATELE společnosti L'ORÉAL, konkrétně L'ORÉAL Česká republika s.r.o., se sídlem v Praze 5, Ptešnická 213/11, IČ: 60491830, zapsaná u Městského soudu v Praze, sp. zn. C 27731 (dále jen „L'ORÉAL CZ“), L'ORÉAL Slovensko s.r.o., se sídlem v Bratislavě, Nám. 1. května 18, IČ: 35725354, zapsaná u Okresního soudu Bratislava I, odd. s.r.o., vč. č. 15344/B (dále jen „L'ORÉAL SK“) a L'ORÉAL Magyarország Kft., se sídlem na adrese HU – 1023 Budapest, Árpád fejedelem útja 26/28, zapsaná u Městského rejtiřského soudu v Budapešti, registrační číslo 01-09-268100 (dále jen „L'ORÉAL HU“). Pro účely těchto VOP všechny společnosti dále jen „L'ORÉAL“. Smluvními stranami VOP o dodávání zboží a poskytování služeb jsou DODAVATEL a jedna nebo více ze společností L'ORÉAL uvedených výše („Smluvní strana“ nebo „Smluvní strany“).

DODAVATEL si je vědom, že byl vybrán nejen na základě technických a obchodních kritérií, ale také proto, že sdílí níže uvedené etické hodnoty, které se Smluvní strany zavazují uplatňovat.

Dále se zdůrazňuje, že L'ORÉAL se snaží připravit a rozvíjet v zemích a společnostech, kde působí a oceňuje, pokud jeho dodavatelé jednají ve stejném duchu.

1. Účel a příležitost. Tyto VOP doplňují objednávky zasláné společností L'ORÉAL na základě jednání s DODAVATELEM. Jsou v nich sluhány ustanovení použitelná na (i) dodání zboží (výrobků, technických součástek, zařízení, reklamních materiálů apod.) a (ii) poskytování služeb (včetně převodu práv duševního vlastnictví), které jsou popsány v objednávkách (dále jen „Objedávka“). DODAVATEL JE OPRÁVNĚN PŘED PŘIJETÍM OBJEDNAVKY PODAT VÝHRADY K TOMUTO DOKUMENTU, POKUD NEBUDOU POJÁDNOU ZÁDNE VÝHRADY PŘEDPOKLÁDÁ SE, ŽE TYTO VOP BYLY KONKLUDIVNĚ PŘIJATY. Je možné je měnit pouze vzájemnými dohodami. Potvrzením jakékoliv Objedávky řádně vystavené společností L'ORÉAL ve lhůtá stanovené v Objedávce vzniká DODAVATELI povinnost plnit tyto VOP ve znění, případně doplněném jinými dokumenty (dále jen „Zvláštní podmínky“), které budou DODAVATELI doručeny nepozději v okamžiku zadání Objedávky. Pokud nestanoví právní předpisy nebo zvláštní dohoda uzavřená s DODAVATELEM jinak, předpokládá se, že přijetím Objedávky se DODAVATEL bez dalšího vzdává uplatnění svých obchodních podmínek v rozsáhlé, v jakém jsou v rozporu s těmito VOP. Dokumenty a oznámení zasláná elektronicky se ve vztáhu mezi smluvními stranami považují za písemné oznámení. Pro vytvoření jakýchkoli pochybností Smluvní strany prohláší, že tyto VOP mají přednost před obchodními zvyklostmi.

2. Majetky. Objedávka množství bude uvedena v Objedávce. Pokud jsou však Objedávky vytvořené na základě prognózy, považuje se za smluvní závazek ke koupi to množství, které je podle logistických smluv uzavřených s DODAVATELEM považováno za pevné stanovené.

3. Ceny a platební podmínky. Ceny zahrnují zaplacení přepravy do místa dodání zboží s DODAVATELEM. Ceny musí být uvedeny v oficiální měně státu podle sídla DODAVATELE. Ceny jsou pevné a bez indexace na devizový kurz.

Faktury musí být vystaveny na název a adresu sídla společnosti L'ORÉAL. Faktury pro společnost L'ORÉAL CZ, L'ORÉAL SK a L'ORÉAL HU musí být posílány do společnosti Mazars s.r.o., Pobeřní 620/3, Praha 8, 186 00, Česká republika. Ve všech fakturách musí být uvedeno: (i) číslo Objedávky, (ii) popis služeb nebo zboží a (iii) číslo dodacího listu. Faktury musí být vystaveny nepozději do 15 dnů po poskytnutí služby či dodání zboží. Cena bude uhrazena bankovním převodem na základě faktury vystavené DODAVATELEM po dodání zboží nebo poskytnutí služby ve lhůtá 30 dnů od doručení příslušné faktury. L'ORÉAL nepokládá zálohy. Ceny a platby musí být v oficiální měně státu dle sídla DODAVATELE. S cílem zamezení podvodům si L'ORÉAL vyhraduje právo vyžádat si od DODAVATELE doklady prokazující, že je majitelem příslušného bankovního účtu.

4. Lhůty. Lhůty pro dodání zboží nebo poskytnutí služeb jsou závazné a tvoří podstatnou součást Objedávky. Nelze je změnit bez předchozího souhlasu Smluvních stran. Smluvní strany prohláší, že Objedávky budou považovány za zcela splněné až po jejich dokončení, to znamená poté, co budou úplné a budou odpovídat Objedávce. Pokud služba zahrnuje poskytnutí softwaru nebo dokumentů, bude považována za zcela splněnou po jejím schválení (validaci) v souladu s podmínkami dohodnutými mezi Smluvními stranami.

V případě zpoždění v době více než 15 dnů, které nespůsobila společnost L'ORÉAL, bude společnost L'ORÉAL oprávněna požadovat smluvní pokutu ve výši 1 % hodnoty Objedávky za každý den prodlení, nejvýše však 20 % z hodnoty Objedávky.

5. Nesplnění Objedávky. DODAVATEL bude dodávat zboží nebo poskytovat služby v souladu s Objedávkou z hlediska množství, jakosti a dodacími lhůtami. Zboží nebo služby budou rovněž v souladu s právními předpisy státu, ve kterém jsou DODAVATELEM poskytovány nebo do kterého jsou dováženy DODAVATELEM. Zapojení oddělení pro kontrolu jakosti společnosti L'ORÉAL nezbavuje DODAVATELE povinnosti provádět vlastní kontroly jakosti ani povinnosti dodat zboží nebo poskytnout služby v souladu s Objedávkou. Všechny záruky budou dohodnuty ve smlouvě podepsané mezi společností L'ORÉAL a DODAVATELEM. Nedohodnou-li se strany jinak, zjevně nesplnění Objedávky lze uplatnit v maximální lhůtá 3 měsíce po dodání zboží nebo dokončení služeb, a to i pokud již byly uhrazeny příslušné faktury. Odpovědnost za skryté vady se řídí platnými právními předpisy. Společnost L'ORÉAL je oprávněna vyzvat DODAVATELE, aby zajistil soulad chybného zboží nebo služeb s Objedávkou, nebo zrušit Objedávku. V případě zrušení Objedávky, DODAVATEL včas vrátí všechny uhrazené částky.

Chybné zboží bude zpřístupněno DODAVATELI, který bude povinen jej neproděnět na své náklady vyzvednout, jinak bude společnost L'ORÉAL oprávněna zboží zlikvidovat na náklady DODAVATELE. V každém případě bude chybné nebo zastaralé zboží vyrobené pod značkami značkami společnosti L'ORÉAL zlikvidováno za přítomnosti zástupce společnosti L'ORÉAL. Náklady na likvidaci hraší DODAVATEL, pokud se nedohodnou Smluvní strany jinak.

6. Balení a dodací list. Všechny dodávky budou dopraveny bezplatně do místa určeného společností L'ORÉAL. Musí k nim být povinně přiložen dodací list, ve kterém bude přejmením uvedeno číslo Objedávky a údaje o dodávce podle jednotlivých položek s příslušnou značkou, množstvím a jiné zápisem požadované informace. Balení zboží zajiřuje DODAVATEL tak, aby byla možná jeho přeprava, manipulace a skladování bez poškození. Musí být rovněž zpřístupněno jakýmkoli možným omezením použití ze strany společnosti L'ORÉAL, případně toto stanoveno ve Zvláštních podmínkách. Zapojení oddělení pro kontrolu jakosti společnosti L'ORÉAL nezbavuje DODAVATELE zajiřování povinnosti v souladu s Objedávkou. Společnost L'ORÉAL si vyhraduje právo vrátit DODAVATELI na jeho náklady jakékoli dodané položky u kterých bude zjiřeno, že nejsou v souladu s Objedávkou. Dále plati, že jakákoliv chyba jakéhokoli zboží zjiřená v okamžiku jeho použití, zakládá nárok na jeho bezplatnou výměnu. Jakékoli zboží, které bylo omdámeno z důvodu, že nepřijímá Objedávku nebo je vadné, bude zpřístupněno DODAVATELI, pokud bude mná přeprava zpět, bude zboží dopravené s přepravnými a balnými na náklady DODAVATELE do místa provozu DODAVATELE, na jeho riziko a nebezpečí. Jakákoliv omdánná položka zakládá nárok na vystavení dotropisu nebo náhradu. Částečné dodání se nepovažuje za částečné splnění Objedávky. Pokud DODAVATEL poruší své povinnosti, vymezuje si společnost L'ORÉAL možnost domáhat se náhrady škody a / nebo zadat Objedávku třetí straně na náklady DODAVATELE, s tímto DODAVATEL souhlasí a zavazuje se takové výřady uhradit.

7. Vlastnické právo a nebezpečí škody na věci. Tento článek se vztahuje na dodání zboží v jakékoli podobě (ať už koupené, poskytnuté nebo tvořící součást služeb).

Vlastnické právo ke zboží přechází v okamžiku jeho dodání a nepoužije se na něj ustanovení o výhradě vlastnického práva. Zboží, které společnost L'ORÉAL poskytla DODAVATELI s cílem splnění Objedávky, zůstává výhradním vlastnictvím společnosti L'ORÉAL. Pokud takové zboží nemá být zpracováno, zavazuje se DODAVATEL, že ho na první vyzov vrátí v bezvadném stavu, s příslušným k obvyklému opotřebení a neponechá si žádná jeho rozmanitějšy.

Pokud nastanou podmínky INCOTERMS použité na Objedávku jinak, přechází nebezpečí škody na věci po jejich dodání s tím, že jakékoli před-přijímové postupy provedené v provozu DODAVATELE nezakládají předchozí nebezpečí škody na věci na společnost L'ORÉAL.

8. Dodrívání etických norem. Tyto VOP připomínají některá základní pravidla etického chování, která se Smluvní strany zavazují dodržovat. Strany zjevína nebudou získávat pořítky od třetích stran poskytnutím sluh nebo omdny, které nejsou v souladu s čestným a legitimním obchodním vztáhem, a to ani, pokud to není zákonem zakázáno.

Smluvní strany budou dále, s výhradou příslušných právních předpisů, dodržovat základní úmluvy Mezinárodní organizace práce o zárukách pracovní, odstránění dělní práce, rovnosti a svobodě sdružování. Nebudou zaměstnávat děti mladší 16 let s výjimkou práce prováděné v souladu s platnými právními předpisy. DODAVATEL je povinen vyžádat si předchozí písemný souhlas společnosti L'ORÉAL, pokud hodlá přijmout na práci děti mladší 16 let s cílem plnění Objedávky.

DODAVATEL je oprávněna zaměstnávat vězňe pro účely plnění Objedávky za předpokladu, že získal předchozí souhlas společnosti L'ORÉAL.

DODAVATEL vyslovuje prohlášení, že plní své korporátní a daňové povinnosti týkající se svého podnikání a že nebude využívat neznanou práci.

Zavazuje se předložit společnosti L'ORÉAL veškeré dokumenty, které musí být poskytnuty odběratelem v souladu s platnými právními předpisy.

DODAVATEL uznává, že v případě porušení ustanovení tohoto článku je společnost L'ORÉAL oprávněna zrušit nevyřezané Objedávky a ukončit všechny obchodní vztahy s DODAVATELEM.

Všech informací můžete v Příloze číslo 1 k těmto VOP.

DODAVATEL dále tímto prohlašuje, že on sám a třetí strana se kterou spolupracuje: (i) nespáchali žádná trestné činy, přestupky či jiné správní delikty dle relevantních právních předpisů dané země (ii) není jim známo, že spáchali trestné činy, přestupky či jiné správní delikty dle relevantních právních předpisů dané země (iii) nejsou, přímo či nepřímě, zapojeni do činnosti, která poruřuje hospodářskou soutěž či jiné obchodní právní předpisy v dané zemi (iv) není proti nim vedeno žádné řízení, nepodléhají žádné kontrole za údajné poruřování hospodářské soutěže či jiných obchodních právních předpisů v dané zemi. Tato prohlášení musí být platná a účinná po celou dobu platnosti těchto VOP uzavřených mezi DODAVATELEM a společností L'ORÉAL. Pokud bude poruřeno některé z těchto ustanovení, má L'ORÉAL právo okamžitě bez předchozího upozornění ukončit spolupráci s DODAVATELEM.

9. Práva duševního vlastnictví. Každá Smluvní strana se zdrží jakéhokoli jednání, kterým by mohla být dotčena práva duševního vlastnictví druhé Smluvní strany. DODAVATEL souhlasí, aby společnost L'ORÉAL reprodukovala, zveřejňovala, upravovala a předkládala díla vytvořená jako součást Objedávky po celém světě během platnosti příslušných autorských práv. Tato práva je možné provádět v neomezeném počtu kopií na jakémkoli médiu a na jakýkoliv způsob použití včetně reklamy.

DODAVATEL odpovídá za získání práv duševního vlastnictví spojených se zbořím a službami, které náležejí třetím stranám a zavazuje se ředit a hradiť náklady spojené s jakýmkoli nároky týkajícími se práv duševního vlastnictví převedenými na společnost L'ORÉAL.

Cena zboží a služeb zahrnuje omdněm za práva duševního vlastnictví.

10. Ekonomická nezávislost. DODAVATEL si je vědom, že jeho ekonomická nezávislost je charakteristická, neboť má umoleňující příspůsobit se konkurenčním prostředí kosmetického odvětví, které je charakteristické přibřezáváním zaváděním nových produktů a pravidelnými výřky v objemu objemů. S ohledem na výše uvedené bude DODAVATEL udržovat a / nebo rozvíjet obchodní vztahy s dostatečným počtem odběratelů, aby nebyl ekonomicky závislý na společnosti L'ORÉAL, a to i v případě, že právo takovou závislost přijímá. DODAVATEL se zavazuje, že bude společnost L'ORÉAL informovat o každém případě ekonomické závislosti na společnosti L'ORÉAL a bude na vědomí, že ani v případě výskytu jakékoliv závislosti není omezena svobodná úměrnost společnosti L'ORÉAL snížit objem objednávek nebo ukončit obchodní vztah s DODAVATELEM v souladu s platnými právními předpisy.

Každá Smluvní strana je nadále oprávněna svobodně přijímat vlastní manažerská rozhodnutí a volit zdroje určené k jejich provádění. Společnost L'ORÉAL je oprávněna vyžádat si od DODAVATELE finanční údaje a uspořádat navazující vyjednávání s cílem řádného monitorování jejich vztahu, čímž není omezena volnost Smluvních stran, co se týče vlastního řízení.

11. Odpovědnost. Každá Smluvní strana nese odpovědnost za přímé škody, které případně způsobí druhé Smluvní straně, kromě případů vyšší moci.

12. Ochrana údajů. Každá Smluvní strana přijímá příslušná opatření na ochranu neporušenosti a důvěrnosti údajů poskytnutých druhou Smluvní stranou. Pokud tyto údaje představují osobní údaje ve smyslu právních předpisů upravujících zpracování osobních údajů, je každá Smluvní strana povinna řídit se právními předpisy, které se na tyto údaje vztahují.

13. Důvěrnost informací. Informace, které si Strany vzájemně sdělí, se považují za důvěrné, pokud nejsou veřejně známé. Důvěrné informace DODAVATELE mohou být označovány v rámci Koncernu L'ORÉAL. Smluvní strany jsou povinny zachovávat tuto důvěrnost během 3 let od přijetí dotčených informací.

14. Přisluřnost soudu a rozhodné právo. Smluvní strany se výslovně zavazují, že se pokusí vyřešit jakoukoli neshodu s vyzáitím postupů alternativního řešení sporů, například mediací.

Tyto VOP a vzájemné vztahy mezi: (i) společností L'ORÉAL CZ a DODAVATELEM se řídí a vykládají v souladu s právem České republiky, zejména zákonem č. 89/2012 Sb., ve znění pozdějších předpisů, s tím, že se výslovně vyhýbá použití §1799, §1800, §2111 a §2112 občanského zákoníku. Pokud nebude spor vyřešen smírem, je dána vylučná příslušnost obecných soudů v soudním obvodu města, ve kterém má sídlo společnost L'ORÉAL CZ.

(ii) společností L'ORÉAL SK a DODAVATELEM se řídí a vykládají v souladu s právem Slovenské republiky, zejména zákonem č. 513/1991 Sb., obchodní zákoník, ve znění pozdějších předpisů s tím, že se výslovně vyhýbá použití §441 odst. 1 a §428 slovenského občanského zákoníku. Pokud nebude spor mezi společností L'ORÉAL SK a DODAVATELEM vyřešen smírem, je dána vylučná příslušnost obecných soudů Slovenské republiky.

(iii) společností L'ORÉAL HU a DODAVATELEM se řídí a vykládají v souladu s právem Maďarska. Společnost L'ORÉAL HU a DODAVATEL se dohodli, že po nabytí účinnosti zákona č. V z roku 2013, občanský zákoník, se jejich vzájemný vztah bude řídit zákonem č. V z roku 2013, ve znění pozdějších předpisů. Pokud nebude spor mezi společností L'ORÉAL HU a DODAVATELEM vyřešen smírem, je dána vylučná příslušnost obecných soudů v soudním obvodu města, ve kterém má sídlo společnost L'ORÉAL HU. S ohledem na ustanovení čl. 6:78 odst. 2 občanského zákoníku, společnost L'ORÉAL HU zvlášť upozorňuje DODAVATELE na ustanovení bodů 2, 7, 8, 10 a 12 těchto VOP, které DODAVATEL výslovně přijímá bez výhrad.

15. Přílohy k těmto Všeobecným obchodním podmínkám. Nedílnou součástí těchto VOP jsou následující níže stanovené přílohy:

(i) Příloha č. 1 - Právní, etické a sociální závazky společnosti L'ORÉAL a přijetí principů pracovních standardů a směřování.

(ii) Příloha č. 2 - Informační list DODAVATELŮM.

16. Závěrečné ustanovení. Tyto Všeobecné obchodní podmínky nabývají účinnosti dnem 1. 7. 2016 a jejich platnost není časově omezena. Tyto Všeobecné obchodní podmínky ruší a nahrazují předchozí L'ORÉAL Smlouvu o dodávání zboží a poskytování služeb. Pokud je mezi společností L'ORÉAL a DODAVATELEM uzavřena smlouva o spolupráci, má přednost před těmito VOP. DODAVATEL se zavazuje podpisem těchto VOP dodržovat práva a povinnosti vyplývající z těchto VOP a taktéž povinnosti vyplývající z jednotlivých příloh, které jsou součástí těchto VOP.

Datum:

Podpis:

(/mno, podpis a razítko DODAVATELE)